Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti,
dell'energia e delle comunicazioni

Bundesamt für VerkehrUfficio federale dei trasporti, UFT
Divisione Sicurezza

CH-3003 Berna, UFT - sf

Destinatari secondo elenco

N. registrazione/dossier: ghj / BAV-513.313-00007/00002/00004/00009/00002/00001
Vs riferimento:
Berna, 18 marzo 2019

Revisione parziale dell'ordinanza sui requisiti per i motori di battelli nelle acque svizzere (OMBat) e delle relative disposizioni esecutive nonché dell'istruzione concernente l'equipaggiamento con filtri antiparticolato di nuovi motori ad accensione per compressione installati su battelli impiegati per effettuare trasporti a titolo professionale
Consultazione delle cerchie interessate

Gentili signore, egregi signori,

a settembre 2016 l'UE ha emanato il regolamento 2016/1628 relativo alle prescrizioni in materia di limiti di emissione di inquinanti gassosi e particolato inquinante e di omologazione per i motori a combustione interna destinati alle macchine mobili non stradali. Tale regolamento abrogava, contemporaneamente, la direttiva 97/68/CE cui si fa rimando nell'OMBat. Con la presente revisione parziale dell'OMBat (RS 747.201.3) si tiene conto di tale circostanza e si prepara il terreno al riconoscimento dei certificati di omologazione relativi ai gas di scarico secondo questo nuovo regolamento UE. Contestualmente vengono adeguate anche le disposizioni esecutive del DATEC all'OMBat (RS 747.201.31) e l'istruzione concernente l'equipaggiamento con filtri antiparticolato di nuovi motori ad accensione per compressione installati su battelli impiegati per effettuare trasporti a titolo professionale.

La documentazione concernente la consultazione è disponibile al seguente indirizzo Internet:
www.bav.admin.ch / Attualità / Consultazioni / Consultazioni informali dell'UFT

Vi preghiamo di inviarci il vostro parere al riguardo entro il

17 maggio 2019.

Bundesamt für Verkehr BAV
Hans-Jürgen Gottet
Postadresse: CH-3003 Bern
Standort: Mühlestrasse 6, 3063 Ittigen
Tel. +41 58 464 12 06, Fax: +41 58 464 12 48
hans-juergen.gottet@bav.admin.ch
www.bav.admin.ch

COO.2125.100.2.12054575

Ai sensi della legge sui disabili (LDis; RS 151.3) ci adoperiamo per assicurare un accesso senza barriere ai documenti pubblicati; vi preghiamo pertanto di inviarci il vostro parere, entro il termine summenzionato, possibilmente per posta elettronica (p.f. sia in formato PDF che in Word) all'indirizzo: revisionVASm@bav.admin.ch.

Per eventuali chiarimenti potete rivolgervi al signor Hans-Jürgen Gottet (tel. 058 464 12 06).

In mancanza di riscontro da parte vostra entro il termine previsto, riterremo che siate favorevoli agli avamprogetti presentati.

Distinti saluti

Ufficio federale dei trasporti

Dr. Peter Füglistaler
Direttore

Destinatari: v. elenco

Allegati:

I documenti sono disponibili alla seguente pagina Internet:

www.bav.admin.ch / Attualità / Consultazioni / Consultazioni informali dell'UFT

Copia interna tramite link a: Fü, SPR, re, dg, sf